



# VITESSE® Home

## PRESSURE COOKER СКОРОВАРКА



**"Vitesse France S.A.R.L."**  
91 rue du Faubourg Saint Honore'  
75008 Paris-France  
[www.vitessehome.com](http://www.vitessehome.com)



**VS-523**

En

**DEAR CUSTOMER! YOU HAVE MADE AN EXCELLENT DECISION!**  
ViTESSE Home trade mark offers you an exclusive, high quality range of appliances for your ultimate home luxury and healthy living.

## **SAFETY INSTRUCTIONS**

Read the operating instructions carefully before putting the appliance into operation and keep the instructions including the warranty, the receipt and, if possible, the box with the internal packing. If you give this device to other people, please also pass on the operating instructions.

### **IMPORTANT SAFEGUARDS**

When using electrical appliances, basic safety precautions should be always followed including the following:

1. Read all instructions.
2. Do not touch hot surfaces of pressure cooker .Use handles only.
3. Close supervision is necessary when the pressure cooker is used near children. it is not intended for use by children.
4. **NEVER ATTEMPT TO OPEN THE LID WHILE THE UNIT IS OPERATING.**  
Do not open the pressure cooker until the unit has cooled and all internal pressure has been released .If lid is difficult to rotate, this indicates that the cooker is still pressurized. Do not force it to open .Any pressure in the cooker can be dangerous. See operating instruction.  
Do not place the pressure cooker in a heated oven or any stovetop.
5. Extreme caution must be used when moving a pressure cooker containing hot liquids or foods.
6. Do not use the pressure cooker for other than intended use.
7. This appliance cooks under pressure. Improper use may result in body burnt. Make certain unit is properly closed before operating. See Operating instructions, page 4.
8. Do not fill unit over 3/5 full. When cooking foods that expand during cooking, such as dried vegetables, legumes, beans and grains, do not fill the unit over 1/2 full. Overfilling may cause a risk of blocking the pressure limit valve and developing excessive pressure.
9. To avoid the risk of electrical shock, do not immerse cord, plugs, or outer vessel in water or other liquids.

10. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or removing parts.
11. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any method.
12. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
13. Use of accessories not specifically recommended by us may cause damage.
14. Do not use outdoors.
15. Do not use under hanging cabinets; steam from pressure release may cause damage.
16. Always attach plug to appliance first, before plugging into wall outlet. To disconnect, turn control to "Cancel", then remove plug from outlet.
17. Always check the pressure release devices for blocking before use.
18. Do not use the pressure cooker for pressure frying oil.

### **SAVE THESE INSTRUCTION FOR HOUSEHOLD USE ONLY**

#### **SAFETY FEATURES:**

1. **Lid-lock protection**  
The appliance will not start pressurizing until the lid is closed and locked properly. The lid is closed and locked properly. The lid cannot be opened if the appliance is filled with pressure.
2. **Float valve protection**  
When the lid is played on the desired position, and there is enough pressure inside the inner pot, the float valve is pushed up by the pressure .Once pushed up; the pin of the float valve serves as latch lock and prevents the lid from the turning movement, even under force.
3. **Pressure limit valve**  
The pressure limit valve will release air automatically when the pressure inside exceeds the preset temperature (90kPa).
4. **Anti-blockage Vent**  
During cooking, food particles could jam the steam release vent. Electric pressure cooker has specially structured vent shield to prevent jamming the steam release. Anti-jam shield prevents jamming of the steam release.
5. **Automatic Pressure Control**  
The pressure sensor mechanism keeps the operating pressure between 50kPa-70kPa.

**6. High Temperature Warning**

If the cooker is operating with out water or moisture, pressure will not be built up in the pot .Over heating become the most likely outcome .Excessive temperature may also build up due to situations such as, missing inner pot, inner pot not proper contact with heating element. Or inner pot having heat dissipation problem (e.g. burnt starch at the bottom of the inner pot blocking heat dissipation).Under such conditions, electric pressure cooker will stop heating when the temperature is over a certain limit and sound alarm.

**7. Extreme Power Protection**

Electric pressure cooker is equipped with a special fuse which disconnects power at excessively high temperature, i. e. 169 C-172 C, and extremely high electrical current. A extremely high electrical current drawn by the cooker indicates and unsafe situation.

**8. Disorderly Controller Protection**

When the controller is out of order, the electric pressure cooker can be also working normally.

**9. Pressure Regulator Protection & Excess Pressure protection**

If the pressure exceeds 200kPa, the steam release (comparable to the pressure regulator in stove-top pressure cooker) will be pushed up to allow the steam being released to bring down the pressure inside the pot.

If the pressure becomes too high and pressure regulator protection malfunctioned, electric pressure cooker's internal protection mechanism will activate, shifting the inner pot downwards to create a gap between the lid and the inner pot. Steam will be released from the gap into the internal chamber and heating stopped.

**10. Anti-skidding feet**

To prevent the body from moving when working.

**11. Lid Close Detection**

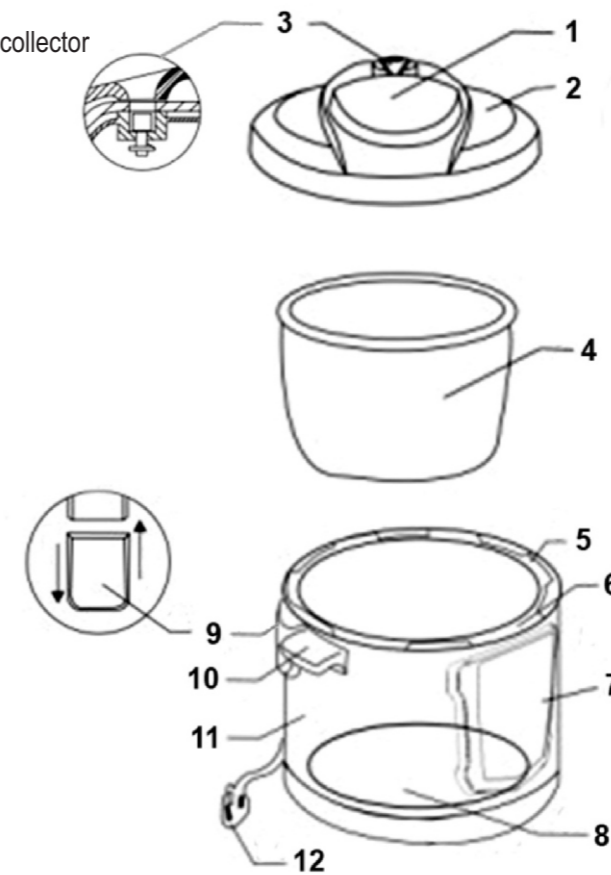
If the lid is missing or not closed properly, electric pressure cooker will not activate pressurized cooking .Only the keep-warm function works to allow warning stockpot while serving.

**12. Extreme temperature protection**

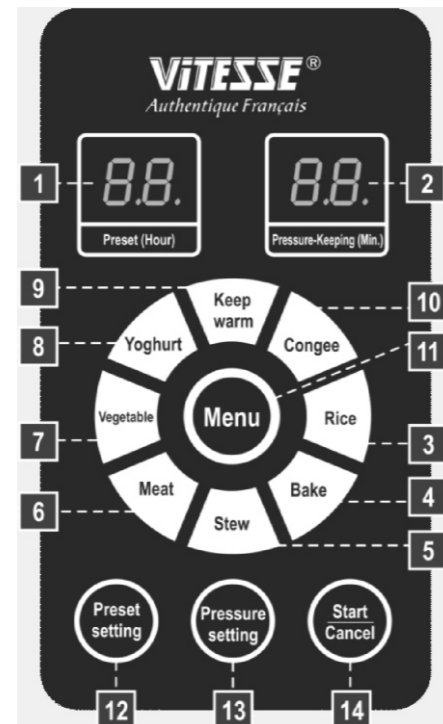
If the temperature inside is more than the limited temperature, all of the protection equipment will out of order and the electric pressure cooker shut off automatically.

**PARTS AND FEATURES**

1. Handle
2. Cover
3. Pressure limit valve
4. Inner pot
5. Middle layer
6. Cover fixed nut
7. Control manual
8. Bottom Plate
9. Condensation collector
10. Handles
11. Shell
12. Socket



## CONTROL PANEL



1. "Preset (Hour)" display
2. "Pressure-Keeping (Min.)" display
3. Light-indicator "RICE" program
4. Light-indicator "BAKE" program
5. Light-indicator "STEW" program
6. Light-indicator "MEAT" program
7. Light-indicator "VEGETABLE" program
8. Light-indicator "YOGHURT" program
9. Light-indicator "KEEP WARM" program
10. Light-indicator "CONGEE" program
11. MENU for choice of the programs
12. Preset settings
13. Pressure settings
14. START/CANCEL

## INTRODUCTION

You're about to experience a better, faster, and healthier way of cooking. Your Vitesse Electric Pressure Cooker seals in nutrients are well. Cook in less water and experience textures and tastes that are simply sensational.

### USING THE UNIT

#### BEFORE FIRST USE

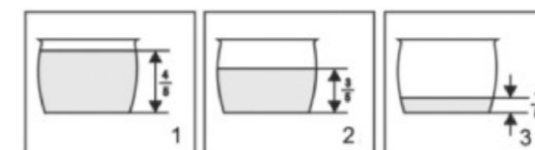
Remove any packing materials from your electric pressure cooker. Be sure all parts have been included before discarding any packaging materials. You may want to keep the box and packing materials for future use. Before using your electric pressure cooker the first time, remove any dust from shipping by wiping clean with a damp cloth. Thoroughly clean the lid and the inner pot. The inner pot can be cleaned with warm soapy water. Rinse with clean water, towel or air dry, and place into the pressure cooker.

1. Place the pressure cooker on a clean, flat surface where you intend to cook.
2. Place the condensation collector in rear of the unit until it clicks into place (see#11 on diagram)
3. Place the pressure limit valve on the lid, as shown in Picture 6. Note: The pressure limited valve does not click or lock into place. Even though it will have a loose fit, it's safely secured.

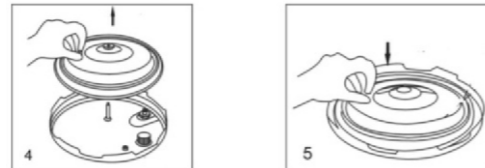
#### INSTRUCTIONS FOR USE

Once the pressure cooker is assembled properly, you are ready to begin pressure cooking.

1. To remove lid, grasp lid handle, turn clockwise and lift...
2. Remove inner pot from pressure cooker and add food and liquids. Note: The total volume of food and liquid must not exceed 80% of the capacity of the inner pot; and the balance space need develop pressure, for foods, such as dried vegetables and beans, or rice and grains, the total volume must not exceed 60% capacity. Always use at least 20% cup liquid when pressure cooking (Picture 1, 2, 3). Capacity of 4L the maximum rice you can add is 8 cups. Normally one cup of rice need one cup of water, however, you can adjust it according to your taste.

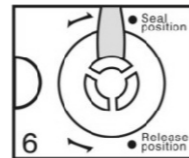


- To lock the lid in place, remove any food residue from upper rim of inner pot to ensure a proper seal. Make sure sealing ring supporting cover. Hold knob on sealing ring supporting cover and press firmly over the center post of inner lid to secure. Place lid on pressure cooker and turn it counterclockwise into position. (Picture 4 & 5)



**Note:** When placing lid on pressure cooker, the float valve should be facing the left.

- Position the pressure limit valve as direct in picture 6, ensuring it is set to the "seal" position. Note: The pressure limit valve does not click or lock into place. Even though it will have a loose fit, it is safely secured. The float in handle must be fully down to properly seal the pot before cooking.
- Plug the power cord into the pressure cooker and then into the wall outlet . The LED display will show "00:00 " .



## OPERATING INSTRUCTIONS

Before using the pressure cooker each time, check to be sure that the rubber gasket and the pressure regulator valve are clean and positioned properly. Plug the cord into a wall outlet, the screen is in blue color and you will heard "BEEP" voice that means your cooker is good at connection, Touch the Menu button to choose any desired function button to start cooking.

**Rice:** Touch the Menu button for Rice function , the light is on, LED display will read default cooking time P:12 with flash, the adjustable cooking time is 1-20mins you can choose cooking time by touching "+/-" button, if you don't need to adjust the cooking time , then touch the Start button to start cooking .

**Congee:** Touch the Menu button for Congee function, the light is on, LED display will read default cooking time P: 15 with flash, the adjustable cooking time is 1-35mins you can choose cooking time by touching "+/-" button. If you don't need to adjust the cooking time, then touch the Start button to start cooking.

**Bake:** Touch the Menu button for Bake function, the light is on, LED display will read default cooking time P: 40 with flash, the adjustable cooking time is 1-90mins you can choose cooking time by touching "+/-" button. if you don't need to adjust the cooking time , then touch the Start button to start cooking .

**Stew:** Touch the Menu button for Stew function, the light is on, LED display will read default cooking time P: 30 with flash, the adjustable cooking time is 1-60mins you can choose cooking time by touching "+/-" button. if you don't need to adjust the cooking time , then touch the Start button to start cooking .

**Meat/Chicken:** Touch the Menu button for Meat/Chicken function, the light is on, LED display will read default cooking time P: 10 with flash, the adjustable cooking time is 1-30mins you can choose cooking time by touching "+/-" button. if you don't need to adjust the cooking time , then touch the Start button to start cooking .

**Vegetable:** Touch the Menu button for Vegetable function, the light is on, LED display will read default cooking time P: 01 with flash, the adjustable cooking time is 1-10mins you can choose cooking time by touching "+/-" button. if you don't need to adjust the cooking time , then touch Start button to start cooking .

**Yogurt:** Touch the Menu button for Yogurt function, the light is on, LED display will read default cooking time P:6:00(means 6 hours), the adjustable cooking time is 1-10hours you can choose cooking time by touching "+/-". If you don't need to adjust the cooking time, then touch Start button to start cooking.

*Note:*

1. *If you don't touch start button after chosen the cooking function, the cooker will turn to standby mode automatically in 10 seconds.*
2. *Screen display time is the pressure preservation time only, not whole working cycle time, the time would begin to count only after the pressure reaches the operating pressure"*

#### **PRESET FUNCTION**

Press the button, the light is on and the LED display will read 00:30 meaning half an hour timer. Press the button (the increment & decrement is 30 minutes) until it reaches the desired time. The electric pressure cooker will start cooking after the set desired time is elapsed. The preset time is 24hours; you could set the preset time according to your personal needs.

For example: It is 10:00am now and you want your porridge to be ready by 6:00pm. the porridge calls for 40 minutes of pressure cooking. You can set the time 07:00, and your porridge will be ready at 5:40pm. The automatic warm function will ensure that it could not get cold.

#### **KEEP WARM / CANCEL**

**A. Automatic Keep Warm:** When LED display reaches "bb", the pressure cooker automatically shifts to Keep Warm temperature. The Keep Warm light will turn on and unit will beep to indicate that the cooking is complete.

*Note: The Keep Warm setting should not be used for more than 12 hours, the quality or texture of the food will begin to change after 1 hour on Keep Warm. In the Keep Warm setting, a little condensation in the upper ring is normal.*

**B. Cancel:** Users can reset the function or cancel the timing set up anytime by pressing the Cancel button.

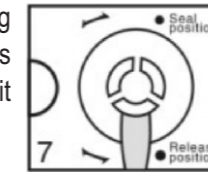
#### **TO REMOVE THE LID**

When pressure cooking cycle finished, the unit will automatically switch to Keep Warm position. At this point you may choose the release pressure in 1 or 2 ways Natural pressure release.

Quick pressure release. The choice will be indicated by the particular food being cooked.

**1. Natural Pressure Release.** Once pressure cooking is done **the unit will switch** to remain to Keep Warm. The pressure will begin to drop time (for pressure to drop will depend on the amount of liquid in the pressure cooker) and the length of time that pressure was maintained. Natural pressure release will take from 12-30minutes. During this time cooking continues, so it is recommended for certain cuts of meats, and some desserts. When pressure is fully released, the float (pressure indicator) will drop and the lid will unlock to open.

**2. Quick Pressure Release.** Following pressure cooking you will hear a series of beeps indicating the process is finished. Turn off and pull the handle of the pressure limit valve forward (Picture7).



Do not touch with your hand. Use tongs or another tool. Steam will immediately begin to release through the valve. Keep face and hands away from steam as it is released, and do not release pressure under hanging cabinets, which can be damaged by steam. When pressure is fully released, the pressure indicator will drop and the lid will unlock to open. Using Quick pressure release stops the pressure cooking immediately.

*Note: This item was designed with cooking time memory function. Cooking time can be memorized within 6 hours after power cut off. And it starts working again from stopped time after power resumed without user press any button.*

#### **CLEANING**

1. Unplug the power cord before cleaning.
2. Clean the outer body with a soft cloth such as a paper towel or microfiber cloth. Do not immerse the outer body in water or pour water into it.
3. Rinse with warm water the underside of the lid including the sealing rings, pressure limit valve, anti-block shield, and float valve. Dry completely.
4. Clean area under upper ring with dampened cloth or microfiber cloth. Do not use chemical cleaners.
5. Inner pot (aluminum with coating is not dishwasher-safe). To hand-clean the inner pot, use a soft cloth or sponge and wipe. Be careful not to damage the inside coating.
6. To clean sealing ring, hold the knob on the sealing ring supporting cover and pull the sealing ring up. After cleaning, put the sealing ring supporting cover back.

**Note: The side with the knob should face outward .Do not put it upside down (Pictures 4 & 5).**

7. To clean rubber grommet located in center of sealing ring supporting cover, carefully remove the sealing ring supporting cover and clean the grommet, then replace it.
8. To clean the condensation collector, remove and clean it with warm soapy water, then reinstall it.

### **TECHNICAL DATA**

Power: 800 Watts

Volume: 4.0 L

Rating voltage: 220-240V ~ 50/60Hz

*Subject to technical changes without prior notice!*



Protect our environment: do not dispose of electrical equipment in the domestic waste. Please return any electrical equipment that you will no longer use to the collection points provided for their disposal.

This helps avoid the potential effects of incorrect disposal on the environment and human health. Information concerning where the equipment can be disposed of can be obtained from your local authority.

**Ru**

**Уважаемые покупатели! Вы приняли блестящее решение!**  
Торговая марка ViTESSE® предлагает Вам коллекцию высококачественных приборов для несомненно роскошного и здорового образа жизни.

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

Перед первым использованием прибора внимательно прочитайте руководство по эксплуатации. Сохраните руководство для дальнейших консультаций.

### **МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ И ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**

Во время эксплуатации прибора всегда придерживайтесь нижеперечисленных мер предосторожности:

1. Не позволяйте детям играть с устройством. Храните скороварку в месте, не доступном для детей.
2. Не прикасайтесь к горячей поверхности скороварки, держите за ручки.
3. Использование деталей, не рекомендованных производителем, может привести к поломкам.
4. Не используйте устройство, если шнур питания или штепсельная вилка повреждены.
5. Следите за тем, чтобы шнур питания не касался горячих поверхностей и не свисал с края стола.
6. Перед тем как отсоединить устройство от электросети, убедитесь, что оно выключено.
7. Всегда отключайте устройство от электросети, прежде чем приступить к его чистке или ремонту.
8. Не ставьте устройство рядом с кухонной плитой или нагревательными приборами.
9. Не накрывайте устройство и не ставьте его рядом с легковоспламеняющимися предметами, близко к шторам, стенам и т.п.
10. Используйте устройство только в хорошо вентилируемых помещениях.
11. Не погружайте шнур питания, штепсельную вилку и саму скороварку в воду или другие жидкости.

12. Если в работе устройства возникли неполадки, оно было каким-либо образом повреждено или опущено в воду, не используйте его и обратитесь в сервисный центр!
13. Будьте осторожны с ручкой регулятора давления, не подходите слишком близко во время выпуска пара.
14. Будьте внимательны, снимая крышку после окончания приготовления. Выход пара из скороварки может стать причиной серьезных ожогов.
15. Не передвигайте скороварку во время приготовления.
16. Перед тем как приступить к приготовлению, убедитесь, что съемная чаша скороварки установлена.
17. Не накрывайте клапаны давления, это может привести к взрыву.
18. Не закладывайте и не доставайте из скороварки продукты, если она подключена к электросети.
19. Используйте для приготовления только съемную чашу, идущую в комплекте с прибором.
20. Не подключайте скороварку к удлинителю. Если же удлинитель все-таки используется, убедитесь, что он соответствует техническим характеристикам устройства.
21. Скороварка предназначена исключительно для домашнего использования! Не используйте скороварку не по назначению.  
**ВНИМАНИЕ: Не применяйте скороварку для жарки во фритюре. Это может стать причиной возгорания.**
22. Будьте аккуратны при перемещении скороварки, если в ней находится горячая еда или жидкость.
23. Осмотр и ремонт устройства должен производить только квалифицированный специалист.
24. Это устройство не предназначено для использования детьми и людьми с ограниченными физическими, психическими и умственными способностями, а также людьми, не обладающими необходимым опытом и умениями, если только они не были ознакомлены с правилами эксплуатации прибора лицами, ответственными за их безопасность.
25. Не используйте съемную чашу для хранения продуктов!  
**ВНИМАНИЕ: Не следует оставлять в съемной чаше скороварки скоропортящиеся продукты (мясо, рыбу, молочные продукты) при комнатной температуре более чем на 2 часа. При температуре выше 30°C оставляйте продукты не более чем на 1 час.**

## БЕЗОПАСНОСТЬ

Благодаря тщательно подобранным современным технологиям скороварка ViTESSE® безопасна для эксплуатации и приготовления в ней пищи. Скороварка имеет 12 уровней безопасности:

### БЛОКИРОВКА КРЫШКИ

Крышка не может быть открыта, если прибор находится под давлением.

### ПОПЛАВКОВЫЙ КЛАПАН

Когда крышка закрыта, и прибор находится под давлением - поплавковый клапан под действием давления поднимается вверх. В таком положении поплавковый клапан блокирует крышку и препятствует повороту крышки, даже с применением силы.

### КЛАПАН ПРЕДЕЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ

Клапан предельного давления автоматически спускает воздух из скороварки, если внутреннее давление превысит отметку в 90 кПа.

### АНТИБЛОКИРОВКА ВЕНТИЛЯЦИИ

Во время приготовления частицы пищи могут блокировать отверстие выпуска пара. Скороварка ViTESSE имеет специальный защитный экран, предотвращающий блокировку паровыпуска.

### АВТОМАТИЧЕСКИЙ КОНТРОЛЬ ДАВЛЕНИЯ

Автоматический механизм контроля давления поддерживает рабочее давление в пределах от 50 до 70 кПа.

### ЗАЩИТА ОТ ПЕРЕГРЕВА

В том случае, если в скороварке отсутствует вода или иная жидкость, давление не будет нагнетаться во избежание возможного перегрева. Причинами перегрева также могут быть отсутствие внутренней кастрюли или плохой контакт кастрюли с нагревательным элементом. Кроме того, внутренняя кастрюля может иметь проблемы, связанные с теплопроводностью (например, нагар на дне кастрюли может заблокировать надлежащее проведение тепла). В том случае, если температура превышает максимально допустимое значение, скороварка автоматически прекращает нагрев и подает звуковой сигнал.



#### ЗАЩИТА ОТ ВЫСОКОГО ТОКА

Сковарка ViTESSE оснащена специальным предохранителем, который отключает питание, если показатели температуры или электротока превышают максимально допустимые.

#### ЗАЩИТА КОНТРОЛЛЕРА

В том случае, если контроллер вышел из строя, скороварка может продолжать работу в нормальном режиме.

#### РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ И ЗАЩИТА ОТ ИЗБЫТОЧНОГО ДАВЛЕНИЯ

Если давление превышает 200 кПа, клапан паровыпуска поднимается, чтобы снизить внутреннее давление. Если давление становится слишком высоким и регулятор давления выходит из строя, активируется механизм защиты - внутренняя кастрюля выдвигается вниз, и появляется зазор между кастрюлей и крышкой. Излишний пар выходит и нагрев останавливается.

#### ПРОТИВОСКОЛЬЗЯЩИЕ НОЖКИ

Предотвращают скольжение прибора во время работы.

#### КОНТРОЛЬ ЗАКРЫТИЯ КРЫШКИ

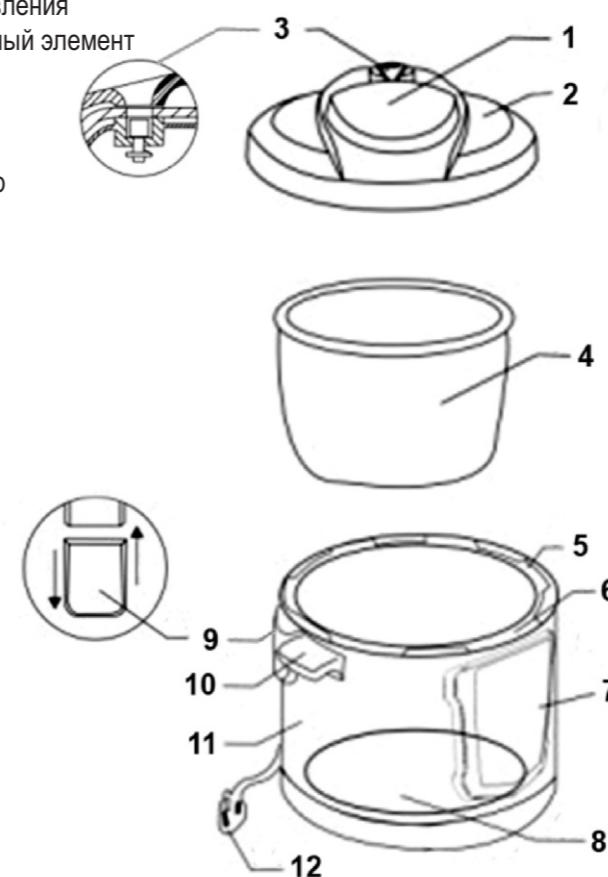
Если крышка отсутствует или закрыта неправильно, скороварка не может активировать процесс нагнетания давления, и работает.

#### КОНТРОЛЬ ПРЕДЕЛЬНОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ

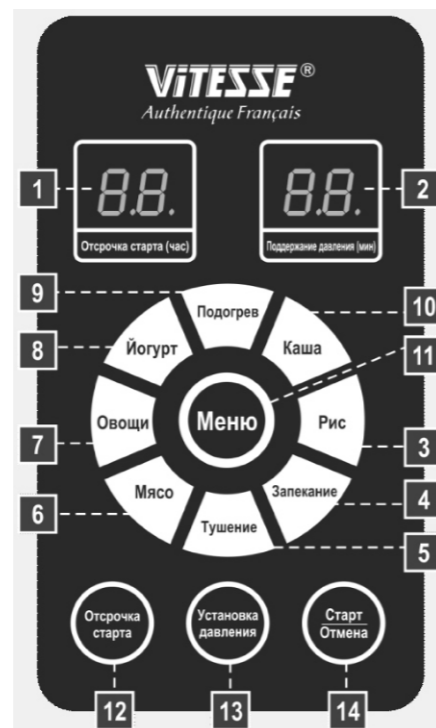
Если внутренняя температура превышает максимально допустимую, скороварка отключается автоматически. только в режиме нагрева.

#### СХЕМА ПРИБОРА

1. Ручка
2. Крышка
3. Поплавковый клапан
4. Съёмная чаша с антипригарным покрытием
5. Внутренний слой литого металла
6. Выступы для фиксирования крышки
7. Панель управления
8. Нагревательный элемент
9. Конденсатор
10. Ручки
11. Корпус
12. Сетевой шнур



## ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



1. Дисплей «Отсрочка старта»
2. Дисплей «Поддержания давления (мин)»
3. Световой индикатор «РИС».
4. Световой индикатор режима «ЗАПЕКАНИЕ».
5. Световой индикатор режима «ТУШЕНИЕ».
6. Световой индикатор режима «МЯСО».
7. Световой индикатор режима «ОВОЩИ»
8. Световой индикатор режима «ЙОГУРТ»
9. Световой индикатор режима «ПОДОГРЕВ»
10. Световой индикатор режима «КАША»
11. Кнопка «МЕНЮ» - кнопка выбора режимов приготовления
12. Кнопка «ОТСРОЧКА СТАРТА»
13. Кнопка «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ» - для увеличения времени приготовления под давлением
14. «СТАРТ / ОТМЕНА» - для включения/выключения выбранных режимов приготовления.

## ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Электрическая скороварка VITESSE® - многофункциональный кухонный прибор, который изменит Ваш взгляд на кухонную технику.

Благодаря современным технологиям приготовления пищи под давлением скороварка VITESSE® позволит Вам готовить любимые блюда в несколько раз быстрее! При этом Вы не только существенно снизите затраты электроэнергии (по сравнению с обычной плитой), но и сохраните в продуктах все витамины и питательные вещества. А блюда получаются ароматными, полезными и необыкновенно вкусными.

### ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

1. Распакуйте скороварку. Удалите все пакеты, упаковочный пенопласт, наклейки и ярлыки. Убедитесь, что вместе с упаковкой не выбрасываете комплектующие и аксессуары.
2. Чтобы снять крышку со скороварки, возьмите за ручку, поверните крышку по часовой стрелке и поднимите.
3. Промойте внутреннюю съемную чашу в мыльной воде. Затем протрите ее насухо.
4. Протрите корпус скороварки влажной губкой.

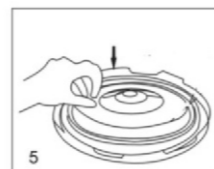
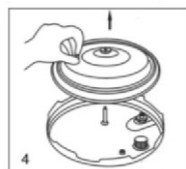
**ВНИМАНИЕ: Никогда не погружайте скороварку в воду или другие жидкости. Никогда не мойте детали устройства в посудомоечной машине!**

### РЕКОМЕНДАЦИИ ПО КОЛИЧЕСТВУ ПРОДУКТОВ

1. Общий объем продуктов и жидкости не должен превышать 80% объема съемной чаши (20% свободного объема необходимы для нагнетания давления в процессе приготовления)
2. При приготовлении бобовых, риса и круп общий объем не должен превышать 60% объема чаши.
3. Всегда используйте не менее одного мерного стакана жидкости, если готовите под давлением.
4. Максимальный объем риса, который вы можете готовить в 4х литровой чаше - 8 мерных стаканов. Как правило, на 1 стакан риса полагается 1,5 стакана воды. Однако, рекомендуем ориентироваться на собственные вкусовые предпочтения.

### ПРИГОТОВЛЕНИЕ БЛЮД В СКОРОВАРКЕ

1. Поместите скороварку на чистую, ровную, устойчивую поверхность, соответствующую требованиям безопасности.
2. Установите конденсатор на предусмотренное место в левой задней части устройства до щелчка.
3. Откройте крышку, держась за ручку и поворачивая ее против часовой стрелки (вправо) до упора. Затем снимите крышку.
4. Убедитесь, что защитный экран под крышкой скороварки установлен правильно (см. рисунок).

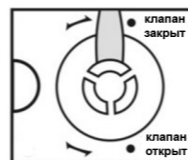


5. Достаньте съемную чашу для приготовления и загрузите в нее ингредиенты в соответствии с рецептом.
6. Установите чашу для приготовления в устройство, накройте крышкой и поверните ее против часовой стрелки (влево), пока не сработает блокировка.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Приготовление пищи возможно также и с открытой крышкой (см. книгу рецептов), при этом давление нагнетаться не будет.

7. Установите поплавковый клапан сброса давления в положение «ЗАКРЫТО», как показано на рисунке.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** поплавковый клапан не имеет жестко зафиксированного положения и не щелкает при повороте. Свободный поворот клапана является абсолютно нормальным и функциональным свойством клапана.



8. Подключите шнур к устройству, а затем вставьте вилку в розетку. После подключения скороварки в сеть, на дисплее «Поддержание давления (мин)» начнет мигать число «12».
9. Выберите подходящий для данного блюда режим приготовления с помощью кнопки «МЕНЮ».

10. После выбора режима приготовления на дисплее появится время приготовления блюда под давлением. Нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА» и скороварка начнет процесс приготовления.

**ВНИМАНИЕ:** время, указанное на дисплее «Поддержание давления (мин)», является временем приготовления блюда только под давлением. Общее время приготовления зависит от количества ингредиентов, и в среднем общее время приготовления будет складываться из времени приготовления под давлением и времени, которое затрачивается на нагрев и нагнетание давления (7-15 минут в зависимости от количества продуктов).

Например, при приготовлении 300 г риса на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет указано время 12 минут, соответственно общее время приготовления будет около 20 минут.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Для отмены выбранной программ приготовления нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА» еще один раз.

11. После окончания приготовления скороварка подаст звуковой сигнал и перейдет в режим «ПОДОГРЕВ». Для отмены режима «ПОДОГРЕВ» нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА» один раз.

12. После окончания приготовления необходимо обеспечить снижение давления, для этого аккуратно поверните ручку поплавкового клапана в положение «ОТКРЫТО» (см. рисунок). При этом возможен выход горячего пара или жидкости.



**ВНИМАНИЕ:** Не держитесь за ручку клапана! Будьте осторожны во время выпуска горячего пара или жидкости. Старайтесь не находиться близко к паровым клапанам. Перемещая съемную чашу для приготовления или касаясь горячих деталей, пользуйтесь прихватками. Никогда не открывайте крышку с применением силы. Крышка открывается, только когда давление сброшено. Поднимайте крышку таким образом, чтобы не получить ожог от выходящего пара.

## РЕЖИМЫ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Скороварка ViTESSE® снабжена 7 автоматическими режимами приготовления и режимом «ПОДОГРЕВ». Внимательно отнеситесь к выбору подходящей программы.

**Программа «РИС»** предназначена для приготовления различных сортов риса и пловов. После включения скороварки в электрическую сеть, программа «РИС» установлена автоматически, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «12».

*Автоматическое время приготовления под давлением - 12 минут.*

Для увеличения времени приготовления под давлением нажмите кнопку «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ», при этом время приготовления под давлением будет увеличиваться с каждым нажатием кнопки на 1 минуту.

Для начала приготовления на данной программе нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

Обратите внимание: данная программа предназначена для приготовления рассыпчатого сухого гарнира. Для приготовления вязкого риса и каш выберите режим «КАША».

**Программа «ЗАПЕКАНИЕ»** предназначена для приготовления различных запеканок. Для включения данной программы приготовления нажмите кнопку МЕНЮ на панели управления 1 раз, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «40».

*Автоматическое время приготовления под давлением - 90 минут.*

Для увеличения времени приготовления под давлением нажмите кнопку «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ», при этом время приготовления под давлением будет увеличиваться с каждым нажатием кнопки на 1 минуту.

Для начала приготовления нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

**Программа «ТУШЕНИЕ»** идеально подходит для тушения. В скороварке ViTESSE® быстро готовятся даже блюда, требующие длительного приготовления на плите. Для включения данной программы нажмите кнопку МЕНЮ на панели управления 2 раза, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «30».

*Автоматическое время приготовления под давлением - 30 минут.*

Для увеличения времени приготовления под давлением нажмите кнопку «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ», при этом время приготовления под давлением будет увеличиваться с каждым нажатием кнопки на 1 минуту.

Для начала приготовления нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

**Программа «МЯСО»** подходит для приготовления различных видов мяса и курицы. Для включения данной программы нажмите кнопку МЕНЮ на панели управления 3 раза, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «10».

*Автоматическое время приготовления под давлением - 10 минут.*

Для увеличения времени приготовления под давлением нажмите кнопку «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ», при этом время приготовления под давлением будет увеличиваться с каждым нажатием кнопки на 1 минуту.

Для начала приготовления нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

**Программа «ОВОЩИ»** подходит для приготовления овощей, овощного рагу и овощных гарниров. Для включения данной программы нажмите кнопку МЕНЮ на панели управления 4 раза, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «01».

*Автоматическое время приготовления под давлением - 1 минута.*

Для увеличения времени приготовления под давлением нажмите кнопку «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ», при этом время приготовления под давлением будет увеличиваться с каждым нажатием кнопки на 1 минуту.

Для начала приготовления нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

**Программа «ЙОГУРТ»** предназначена для приготовления домашнего йогурта. Для включения данной программы нажмите кнопку МЕНЮ на панели управления 5 раз, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «6.0».

*Автоматическое время приготовления под давлением - 6 часов.*

Для увеличения времени приготовления под давлением нажмите кнопку «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ», при этом время приготовления под давлением будет увеличиваться с каждым нажатием кнопки на 0,5 часа.

Для начала приготовления нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

**Программа «КАША»** подходит для приготовления различных каш, в том числе и молочных, кроме овсяной каши и каш быстрого приготовления. Для включения данной программы нажмите кнопку МЕНЮ на панели управления 7 раз, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «18».

*Автоматическое время приготовления под давлением - 18 минут.*

Для увеличения времени приготовления под давлением нажмите кнопку «УСТАНОВКА ДАВЛЕНИЯ», при этом время приготовления под давлением будет увеличиваться с каждым нажатием кнопки на 1 минуту.

Для начала приготовления нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

### РЕЖИМ «ПОДОГРЕВ»

В этом режиме скороварка разогревает блюдо или сохраняет готовое блюдо теплым.

После окончания работы любой программы, скороварка автоматически переходит на режим «ПОДОГРЕВ».

*Для того, чтобы подогреть ранее приготовленное блюдо:*

1. Подключите прибор к электросети и откройте крышку, как указано выше.
2. Достаньте съемную чашу для приготовления и поместите в нее ингредиенты.
3. Установите чашу в скороварку.
4. Установите ручку регулятора давления в позицию «ЗАКРЫТО», как указано выше.
5. Нажмите кнопку МЕНЮ на панели управления 6 раз, при этом на дисплее «Поддержание давления (мин)» будет мигать «00».
6. Для включения работы режима нажмите кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

*ПРИМЕЧАНИЕ: Вы можете в любое время отменить выполнение функции, вновь нажав кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».*

### ФУНКЦИЯ «ОТСРОЧКА СТАРТА»

Функция «ОТСРОЧКА СТАРТА» позволит установить время, через которое Вы хотите начать приготовление блюда. Отсрочка старта возможна от получаса до 24 часов. Во избежание порчи продуктов рекомендуется устанавливать отсрочку старта не более, чем на 9 часов.

*Для установки отсрочки старта необходимо:*

1. Заложить необходимые продукты в чашу скороварки, установить чашу в скороварку и закрыть крышку скороварки, повернув ее против часовой стрелки (влево), пока не сработает блокировка.
2. Выбрать программу для приготовления (см. выше). Увеличить время приготовления под давлением, если это необходимо.
3. Нажать кнопку «ОТСРОЧКА СТАРТА», при этом на дисплее загорится «0,5» (полчаса), увеличить время отсрочки старта можно путем нажатия кнопки «ОТСРОЧКА СТАРТА». Каждое нажатие кнопки «ОТСРОЧКА СТАРТА» увеличивает время отсрочки начала приготовления на полчаса.
4. Для начала работы программы нажать кнопку «СТАРТ/ОТМЕНА».

**ВНИМАНИЕ: функция «ОТСРОЧКА СТАРТА» доступна во всех программах, кроме программы «ЗАПЕКАНИЕ».**

### ЧИСТКА И УХОД

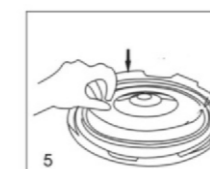
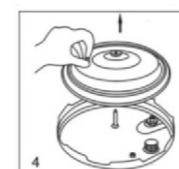
После каждого использования скороварки, или когда она долго не использовалась, ее необходимо чистить.

1. Отключите скороварку от электросети и дайте ей остыть.
2. Промойте съемную чашу в теплой мыльной воде. Протрите чашу насухо снаружи и внутри.

**ВНИМАНИЕ: Не используйте абразивные моющие средства и жесткие щетки для чистки съемной чаши.**

3. Протрите корпус скороварки влажной губкой. Не погружайте его в воду.
4. Переверните крышку и снимите защитный экран, потянув вверх за металлический штырек. Промойте экран в теплой мыльной воде. Если на силиконовое кольцо на ободке экрана попали частицы пищи снимите кольцо с защитного экрана и тщательно промойте. Протрите экран и кольцо насухо и установите обратно.

*ПРИМЕЧАНИЕ: Если экран и кольцо установлены неправильно, скороварка не будет работать. Следите за тем, чтобы уплотнительное кольцо всегда было чистым, гибким, без трещин и надрывов. Если уплотнительное кольцо повреждено, не включайте устройство. Обратитесь в сервисный центр.*



5. Чтобы прочистить поплавковый клапан, возьмите за него и аккуратно потяните вверх. Чистите фильтр в теплой мыльной воде при помощи маленькой щеточки. Высушите клапан, а затем установите обратно.

**ВНИМАНИЕ: Детали скороварки не предназначены для чистки в посудомоечной машине.**

